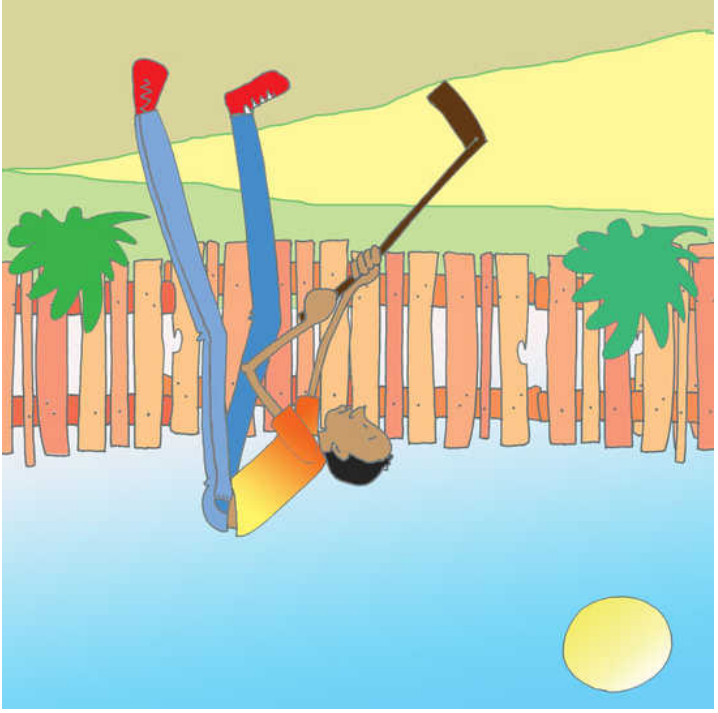


ਇੱਕ ਬਹੁਤ ਹੀ ਲੰਬਾ ਮਾਣੀ

A very tall man



✎ Cornelius Gulere
🔊 Catherine Groenewald
🗣️ Anu Gill
🌐 Punjabi / English
📖 Level 2

Storybooks Canada

storybookscanada.ca

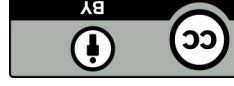
ਇੱਕ ਬਹੁਤ ਹੀ ਲੰਬਾ ਮਾਣੀ / A very tall man

Written by: Cornelius Gulere

Illustrated by: Catherine Groenewald

Translated by: (pa) Anu Gill

This story originates from the African Storybook (africanstorybook.org) and is brought to you by Storybooks Canada in an effort to provide children's stories in Canada's many languages.



This work is licensed under a Creative Commons Attribution 3.0 International License.
<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>



ਉਸ ਦਾ ਖੁਰਪਾ ਬਹੁਤ ਛੋਟਾ ਸੀ।

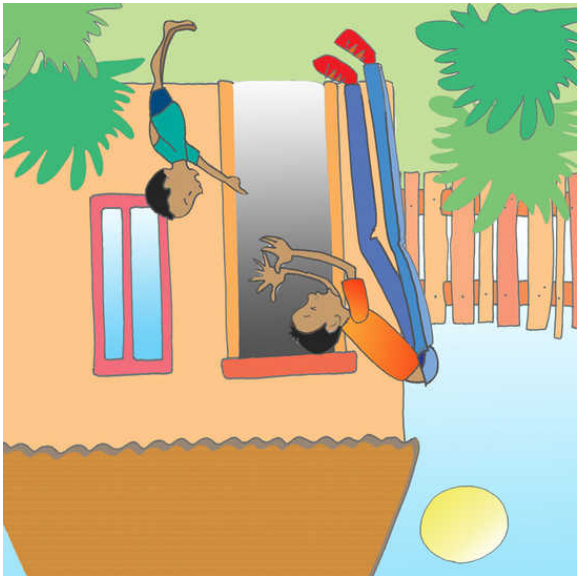
...

His hoe was too short.

His doorway was too low.

...

ਉਸ ਦਾ ਚੌੜਾ ਖੁੱਲ੍ਹਾ ਖੂਹ ਘੱਟ ਸੀ।





ਉਸ ਦਾ ਮੰਜਾ ਬਹੁਤ ਛੋਟਾ ਸੀ।

...

His bed was too short.



His bicycle was too short.

...

ਉਸ ਦਾ ਸਾਈਕਲ ਬਹੁਤ ਛੋਟਾ ਸੀ।



ਉਸ ਨੇ ਆਪਣਾ ਘਰ ਛੋਟੇ ਛੋਟੇ ਜੰਗਲ ਵਿੱਚ ਬਣਾ ਲਿਆ। ਉਹ ਬਹੁਤ ਸਾਲ ਜਿਉਂਦਾ ਰਿਹਾ।

...

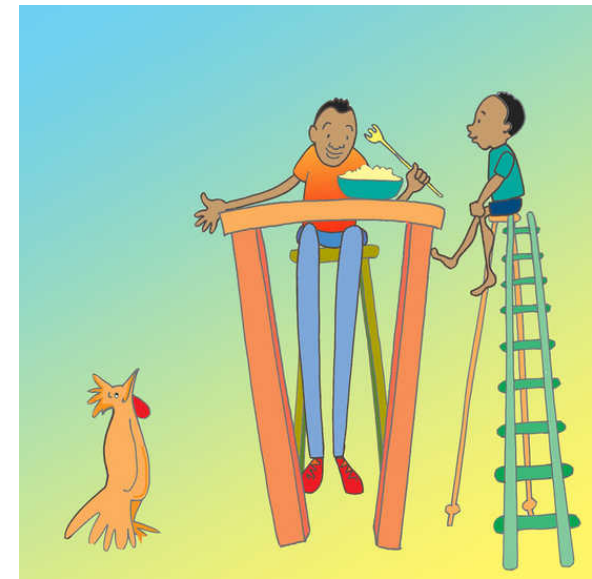
He left his house and lived in a big forest. He lived for many years.



ਇਹ ਆਦਮੀ ਬਹੁਤ ਲੰਬਾ ਸੀ!

...

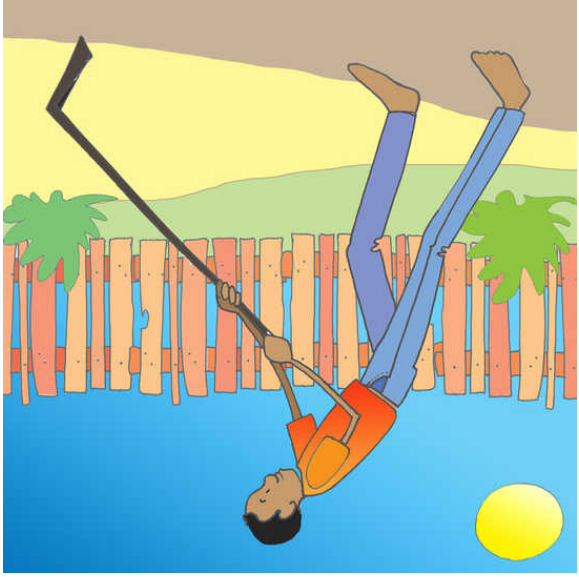
This man was too tall!



ਉਹ ਉੱਚੀ ਕੁਰਸੀ ਤੇ ਬੈਠ ਦਾ ਹੁੰਦਾ ਸੀ। ਉਹ ਬਹੁਤ ਹੀ ਲੰਬੇ ਫੋਰਕ ਨਾਲ
ਖਾਣਾ ਖਾਂਦਾ ਸੀ।

...

He sat on a very high chair. He ate with a very
long fork.



ਉ ਨੇ ਖਰੀ ਲਈ ਕੋਈ ਕੋਈ ਬਣਾਇਆ।

...

He made a very long hoe handle.



ਉ ਨੇ ਖਰੀ ਕੀਤਾ ਸ਼ੀਅਰਾ ਕੋਈ ਕੋਈ।

...

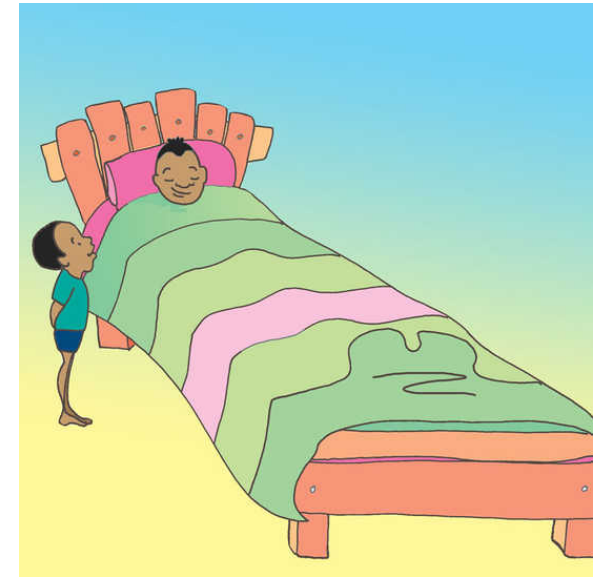
He bought a very high bicycle.



ਉਸ ਨੇ ਦਰਵਾਜ਼ਿਆਂ ਲਈ ਉੱਚੇ ਫਰੇਮ ਬਣਾਏ।

...

He made very high door frames.



ਉਸ ਨੇ ਬਹੁਤ ਹੀ ਲੰਬਾ ਮੰਜਾ ਬਣਾਇਆ।

...

He made a very long bed.